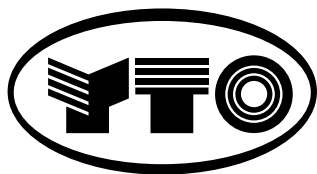


香港交易及結算所有限公司及香港聯合交易所有限公司對本公告的內容概不負責，對其準確性或完整性亦不發表任何聲明，並明確表示，概不對因本公告全部或任何部分內容而產生或因倚賴該等內容而引致的任何損失承擔任何責任。



第一拖拉机股份有限公司*

FIRST TRACTOR COMPANY LIMITED

(於中華人民共和國註冊成立的股份有限公司)

(股份編號：0038)

自願性公告 收購資產

本公告乃由第一拖拉機股份有限公司(「**本公司**」)自願刊發。

收購

本公司董事(「**董事**」)會(「**董事會**」)欣然宣佈，法國壽蒙市(Chaumont)商業法庭於二零一一年三月七日宣佈，本公司全資附屬公司YTO France SAS(「**一拖法國**」)以競標價8,000,000歐元成功中標收購(「**收購**」)Mc Cormick France SAS(「**McC France**」)的若干資產(「**目標資產**」)，McC France是一家處於破產接管狀態的法國公司。

有關目標資產的資料及競標價

目標資產包括但不限於：

- (i) McC France擁有的位於法國聖迪濟耶(Saint Dizier)的所有土地及建築物，土地總表面面積約為20公頃；

- (ii) 有形資產，包括McC France擁有的所有工業建築、機械、車輛、辦公室、加工設備、裝配設備、IT設備、實驗室、檢驗設備及移動設備等；
- (iii) 無形資產，包括有關傳動系統的專門知識及技術以及生產秘密，尤其是描述生產工藝及方法的說明書及手冊，所有工作表及任何其他技術材料、IT文件、質量手冊、任何技術文件等；及
- (iv) McC France擁有的所有原材料、存貨及成品。

一拖法國已於二零一一年三月七日支付收購的競標價8,000,000歐元，目標資產的所有權於二零一一年三月八日上午八時(法國當地時間)已歸屬予一拖法國，目前正在辦理目標資產的交接手續。

收購的理由

McC France主要從事90-230馬力拖拉機專用動力換擋(powershift)傳動系統的製造。董事會認為，收購McC France的目標資產將完善本公司及其附屬公司(「**本集團**」)動力換擋傳動系統的功率範圍，使本集團全面掌握拖拉機的動力換擋技術，並加快本集團動力換擋拖拉機產品規模化生產和市場化步伐。

董事會認為，收購符合本集團的國際發展策略，並相信收購將為本集團叩開法國及歐洲市場的大門。董事會認為收購符合本集團及本公司股東的整體利益。

本公告乃承董事會之命刊發，各董事願就本公告所載資料之準確性承擔個別及共同責任。

承董事會命
第一拖拉機股份有限公司
于麗娜／廖佩儀
公司聯席秘書

中國·洛陽

二零一一年三月十四日

於本公告日期，董事會包括四位執行董事：趙剡水先生、董建紅女士、屈大偉先生及李希斌先生，三位非執行董事：閆麟角先生、邵海晨先生及劉永樂先生，及四位獨立非執行董事：陳秀山先生、羅錫文先生、洪暹國先生及張秋生先生。

* 僅供識別